CRÉDITOS PARA EL DESARROLLO
DEL PARAGUAY
Herib Campos Cervera 886
casi Aviadores del Chaco
Edificio Australia 3° y 4° piso
(595 21) 606020 (RA)
Asunción, Paraguay

GOBIERNO NACIONAL
Construyendo el futuro hoy

AFD AGENCIA FINANCIERA DE DESARROLLO

Asunción, 06 de junio de 2018

Señores:
.....

La Unidad Operativa de Contrataciones de la Agencia Financiera de Desarrollo (AFD) tiene el agrado de dirigirse a Usted/es, a fin de remitirle la presente **ADENDA N° 5** que se anexa a la **Carta de Invitación** del Llamado a **Contratación Directa** para el servicio de **"DISEÑO E IMPRESIÓN DE LA MEMORIA INSTITUCIONAL 2018"**, con **ID N° 342.698**, modificándose lo resaltado expresamente, sin alterar las demás condiciones del PBC.

DONDE DICE:

ANEXO B

DATOS DE LA CONTRATACIÓN (DDLC)

28. Se otorgará Anticipo: *NO*.

ANEXO C

ESPECIFICACIONES TÉCNICAS

C- ESPECIFICACIONES TÉCNICAS DE LOS SERVICIOS REQUERIDOS

El redactor de la empresa deberá acompañar todos los viajes encomendados por la AFD para realizar las entrevistas a los tomadores de créditos o referentes de sectores de la AFD ya sea en Asunción, Gran Asunción, así como en el interior del país. Todos los viajes a realizar deberán correr por cuenta de la empresa adjudicada.

G- PRODUCCIÓN FOTOGRÁFICA Y RETOQUES DE PRODUCCIÓN

Correrá por cuenta de la empresa adjudicada la generación de hasta 50 (cincuenta) fotografías profesionales de proyectos financiados, de 10 mega píxeles en adelante, las mismas serán tomadas en Departamentos: Central, Misiones, Itapúa, Caaguazú, Alto Paraná, Chaco Paraguayo y otros a ser determinados por la AFD. Se deberá entregar asimismo dos fotografías apaisadas enmarcadas con bordes en color oro del equipo de Directorio y todo el plantel de la AFD. El tamaño de la misma será de 20 cm x 30 cm.

AFD DIANA MARTINEZ Unidad Operativa de Contratación
AFD RUDY EDWARDS Unidad Operativa de Contratación
AFD JOSÉ LEANZA OCAMPO Servicios Administrativos
AFD SANDRA SERVIN Comunicación y Marketing

CRÉDITOS PARA EL DESARROLLO
DEL PARAGUAY
Henri Campos Cervera 886
casi Aviadores del Chaco
Edificio Australia 3° y 4° piso
(595 21) 606.020 (RA)
Asunción, Paraguay

GOBIERNO NACIONAL
Construyendo el futuro hoy

AFD AGENCIA FINANCIERA DE DESARROLLO

J- PARA CORRECCIONES Y COMENTARIOS SE REQUERIRÁN

a. Una vez suscripto el contrato, el oferente dispondrá de 1 (un) mes para la entrega del primer borrador. Deberá incluir hasta 5 (cinco) muestras color digital símil, originales confeccionados por una imprenta digital.-

b. 3 (tres) originales ajustado para imprenta en programas como Free Hand AI o Fotoshop.-

c. Una vez aprobado por el área de Comunicación y Marketing la versión final de los borradores; el oferente tendrá 10 (diez) días hábiles para entregar 1 (una) muestra final idéntica a la aceptada, para ser aprobada por la AFD y quedará como modelo de impresión de los ejemplares, con la firma de la Encargada de Comunicación y Marketing que será el respaldo de inicio de impresión.

Plan de Entrega

Ítem	Descripción	Cantidad	Unidad de Medida	Lugar de entrega del servicio	Fecha de inicio del servicio
1	Diseño e Impresión de la Memoria Institucional 2018, según especificaciones técnicas.	300	Unidad	En las oficinas de la AFD y distribución en Asunción, Gran Asunción e interior del país incluyendo (Ciudad del Este, Chaco, Encarnación e Itapúa) siempre en coordinación con el área de Comunicación y Marketing de la AFD.	Desde la entrada en vigencia del contrato respectivo. Una vez suscripto el contrato, el oferente dispondrá de 1 (un) mes para la entrega del primer borrador. El oferente tendrá 10 (diez) días hábiles para entregar 1 (una) muestra final idéntica a la aceptada, para ser aprobada por la AFD. La fecha tope para entrega de los ejemplares impresos y digitales será como máximo 20 (veinte) días corridos a partir de la entrega de la versión final aceptada por el Directorio de la AFD.

AFD | DIANA MARTINEZ
Unidad Operativa de Contratación

AFD | RUBY EDWARDS
Unidad Operativa de Contratación

AFD | LOREANZA OCAMPO
Servicios Administrativos

AFD | SANDRA SERVIN
Comunicación y Marketing

CRÉDITOS PARA EL DESARROLLO
DEL PARAGUAY
Henri Campos Cervera 886
casi Aviadores del Chaco
Edificio Australia 3° y 4° piso
(595 21) 606020 (RA)
Asunción, Paraguay

GOBIERNO NACIONAL
Construyendo el futuro hoy

AFD AGENCIA FINANCIERA DE DESARROLLO

DEBE DECIR:

ANEXO B

DATOS DE LA CONTRATACIÓN (DDLC)

28. Se otorgará Anticipo: *SI. El pedido de anticipo queda a criterio del proveedor; y en caso de solicitarlo, deberá presentar una Garantía de Anticipo del 100% (cien por ciento) del monto anticipado, que deberá ser instrumentado por Póliza o Garantía Bancaria.*

ANEXO C

ESPECIFICACIONES TÉCNICAS

C- ESPECIFICACIONES TÉCNICAS DE LOS SERVICIOS REQUERIDOS

El redactor de la empresa deberá acompañar todos los viajes encomendados por la AFD para realizar las entrevistas a los tomadores de créditos o referentes de sectores de la AFD en los Departamentos: Central, Misiones, Itapúa, Caaguazú, Alto Paraná, Chaco Paraguayo; y en Asunción y Gran Asunción. Todos los gastos de los empleados de la firma adjudicada designados para los viajes a realizar, correrá por cuenta de la empresa adjudicada.

G- PRODUCCIÓN FOTOGRÁFICA Y RETOQUES DE PRODUCCIÓN

Correrá por cuenta de la empresa adjudicada la generación de hasta 50 (cincuenta) fotografías profesionales de proyectos financiados, de 10 mega píxeles en adelante, las mismas serán tomadas en: Central, Misiones, Itapúa, Caaguazú, Alto Paraná, Chaco Paraguayo; y en Asunción y Gran Asunción, estimando una totalidad de 10 sesiones de fotos entre todas las locaciones. Se deberá entregar asimismo dos fotografías apaisadas enmarcadas con bordes en color oro del equipo de Directorio y todo el plantel de la AFD. El tamaño de la misma será de 20 cm x 30 cm.

J- PARA CORRECCIONES Y COMENTARIOS SE REQUERIRÁN

TAPA Y LÍNEA GRÁFICA DE LA MEMORIA

Posterior al inicio de la vigencia del contrato, el oferente deberá presentar dentro de los 10 días siguientes, 5 modelos de tapas y líneas gráficas de

AFD | DIANA MARTINEZ Unidad Operativa de Contratación

AFD | RUDY EDWARDS Unidad Operativa de Contratación

AFD | ESPERANZA GONZALEZ Asuntos Administrativos

AFD | SANDRA SERVIN Comunicación y Marketing

trabajos realizados, en color símil, confeccionados por una imprenta, para elección de tapa y línea gráfica por la AFD.

BORRADOR DE LA MEMORIA

Posterior a la toma de fotografías y entrevistas realizadas, el oferente dispondrá de 1 (un) mes para la entrega de 3 borradores idénticos, sobre los cuales serán realizadas las correcciones necesarias por la AFD. Una vez definida las correcciones requeridas por la AFD, será entregado al oferente una copia de los borradores con los ajustes realizados, de modo a que el oferente realice dichos cambios en un plazo máximo de 5 días hábiles y presentarlo nuevamente a la AFD.

Una vez aprobado por el área de Comunicación y Marketing la versión final de los borradores; el oferente tendrá 10 (diez) días hábiles para entregar 2 (dos) muestras idénticas de los trabajos aceptados, ya con la tapa y línea gráfica seleccionada, para ser aprobada por el Directorio de la AFD; de estas, 1 (una) muestra quedará como modelo de impresión de los ejemplares y la otra muestra será entregada al oferente con la firma de la Encargada de Comunicación y Marketing como aprobación y será el respaldo de inicio de impresión.

Plan de Entrega

Ítem	Descripción	Cantidad	Unidad de Medida	Lugar de entrega del servicio	Fecha de inicio del servicio
1	Diseño e Impresión de la Memoria Institucional 2018, según especificaciones técnicas.	300	Unidad	En las oficinas de la AFD y distribución en Asunción, Gran Asunción e interior del país incluyendo (Ciudad del Este, Chaco, Encarnación e Itapúa) siempre en coordinación con el área de Comunicación y Marketing de la AFD.	**A partir del mes de Diciembre de 2018**; desde la entrada en vigencia del contrato respectivo. Posterior al inicio de la vigencia del contrato, el oferente deberá presentar dentro de los 10 días siguientes, 5 modelos de tapas y líneas gráficas. Posterior a la toma de fotografías y entrevistas realizadas, el oferente dispondrá de 1 (un) mes para la entrega de 3 borradores idénticos. Posterior a la confirmación de ajustes realizados en borradores, el oferente dispondrá de 5 (cinco) días hábiles para presentar borrador final con ajustes realizados. Una vez aprobado borrador final, el oferente dispondrá de 10 (diez) días hábiles trabajo final para aprobación del Directorio de la AFD.

AFD | DIANA MARTINEZ Unidad Operativa de Contratación

AFD | RUDY EDWARDS Unidad Operativa de Contratación

AFD | ESPERANZA OCAMPO Servicios Administrativos

AFD | SANDRA SERVIN Comunicación y Marketing

CRÉDITOS PARA EL DESARROLLO
DEL PARAGUAY
Henry Campos Cervera 886
casi Av. aviadores del Chaco
Edificio Australia 3° y 4° piso
(595 21) 606.020 (RA)
Asunción, Paraguay

GOBIERNO NACIONAL
Construyendo el futuro hoy

AFD AGENCIA FINANCIERA DE DESARROLLO

Sin otro particular lo saludamos muy cordialmente.

DIANA MARTINEZ
Asistente de U.O.C.

RUDY EDWARDS
Coordinador de UOC

AGENCIA FINANCIERA DE DESARROLLO AFD

SANDRA SERVÍN
Encargada de Comunicación y Marketing

ESPERANZA OCAMPO
Encargada de Servicios Administrativos